

Compteurs d'énergie triphasé pour la connexion d'un transformateur de courant avec interface M-Bus

Les compteurs d'énergie avec interface M-Bus permettent le relevé de toutes les données importantes telles que l'énergie, le courant, la tension et la puissance (active et réactive).

Caractéristiques

- ► Compteur d'énergie triphasé, 3 × 230/400 VCA 50 Hz
- ► Mesure via transformateur de courant jusqu'à 1500 A
- ► Affichage de l'énergie, de la puissance, de la tension et du courant
- ► Affichage de la puissance active totale
- ► Interface M-Bus pour le relevé des données
- ► Puissance réactive par phase ou totale, disponible via l'interface M-Bus
- ▶ Jusqu'à 250 compteurs d'énergie peuvent être adressée (en adressage primaire).
- ► Ecran à 7 caractères
- ▶ Plombable via couvre borne (disponible comme accessoire)
- ► Classe de précision B selon EN50470-3, classe de précision 1 selon CEI62053-21

Référence article

Version standard: AWD3D5WM00C2A00 Version MID: AWD3D5WM00C3A00

Cache à plomber : 4 104 7485 0

Caractéristiques techniques

B selon EN50470-3, 1 selon CEI62053-21
3 × 230 / 400 VCA, 50 Hz Tolérance – 20 % / +15 %
Actif 0.4 W par phase
000'000.0 999 '999.9 1'000'0009 '999 '999
LCD rétroéclairé, hauteur des chiffres 6 mm
LCD avec condensateur 2 fois en 10 jours au maximum















Montage

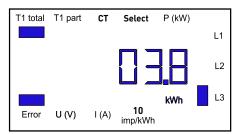
Montage	
Montage	Sur rail DIN de 35 mm selon EN60715TH35
Connecteurs circuit électrique principal	Section de conducteur max. 1.5–16 mm², Tournevis Pozidrive Taille 1, Tournevis plat Taille 2, Couple de serrage 1.5–2 Nm
Connecteurs circuit électrique de commande	Section de conducteur max. 2.5 mm², Tournevis Pozidrive Taille 0 ou Tournevis plat Taille 2, Couple de serrage 0.8 Nm
Propriétés d'isolation	 - 4 kV/50 Hz test selon CEl62053-21 pour compteurs d'énergie - 6 kV 1.2/50 μs surtension selon CEl62052-11 - 2 kV/50 Hz selon CEl62053-21 pour interface - Classe de protection d'appareils II
Température ambiante	−25°+55° C
Température de stockage	−30°+85° C
Environnment	Mécanique M2 Electromagnétiques E2
Humidité ambiante relative	75% sans condensation
CEM/résistance aux parasites	 Onde de choc selon CEl61000-4-5: sur le circuit électrique principal, 4 kV sur le M-Bus, 1 kV Transitoires rapides en salves selon CEl61000-4-4: sur le circuit électrique principal, 4 kV sur le M-Bus 1 kV Décharges électrostatiques selon ESD CEl61000-4-2: Contact 8 kV, air 15 kV

Macura do transformatour

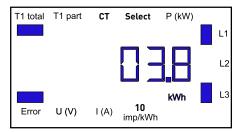
Mesure de transformateur		51500 A			
Courant de référence/maximal		$I_{ref} = 5 \text{ A}, I_{max} = 6 \text{ A}$			
Courant de démarrage/minimal		I _{st} = 10 mA, I _{min} = 0.05 A			
Facteur de transformation	5:5	50:5	100:5	150:5	
	200:5	250:5	300:5	400:5	
	500:5	600:5	750:5	1000:5	
	1250:5	1500:5			
Impulsion par kWh DEL	10 lmp/kWh				

Affichage des erreurs

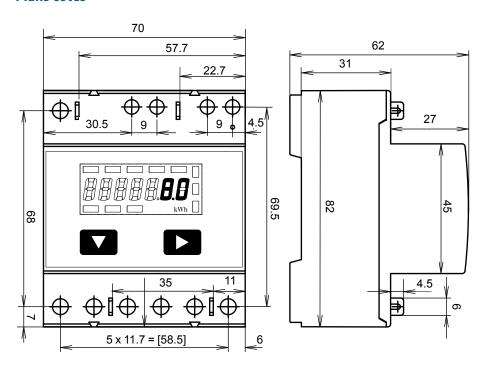
Exemple: Défaut de connexion sur L3



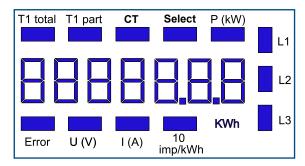
Exemple défaut de connexion sur L1 et L3



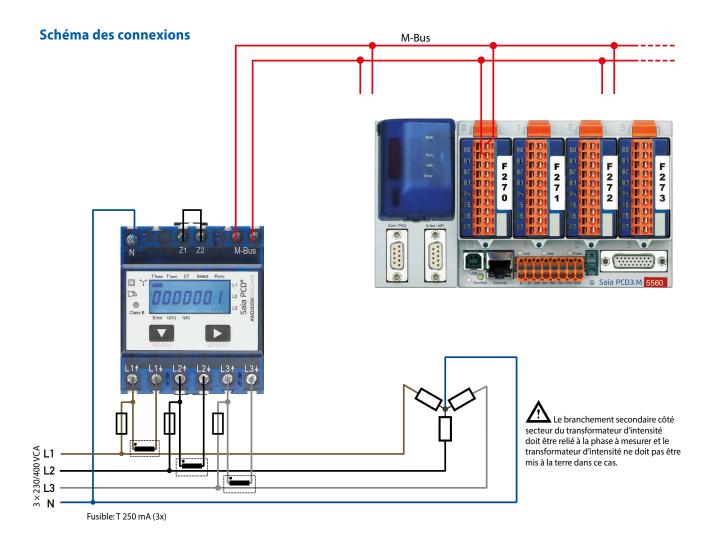
Plans cotés



Eléments d'affichage



- ▶ T1 total Indique la consommation totale
- ► T1 part Indique la consommation partielle, cette valeur étant réinitialisable
- ► CT Indique le rapport de transformation de courant défini
- ► Select Le rapport de transformation peut être défini dans le menu Select lorsque le pontage Z1-Z2 est ouvert
- ► P (kW) Indique la puissance actuelle par phase ou pour toutes les phases
- ► U (V) Indique la tension par phase
- ► I (A) Indique le courant par phase
- ▶ kWh Indique l'unité kWh pour l'affichage de la consommation
- ► L1/L2/L3 Indique la phase correspondante lors des affichages P, U, I ou Erreur
- ► Error En cas d'absence de phase ou de sens de courant inversé. La phase correspondante s'affiche également.



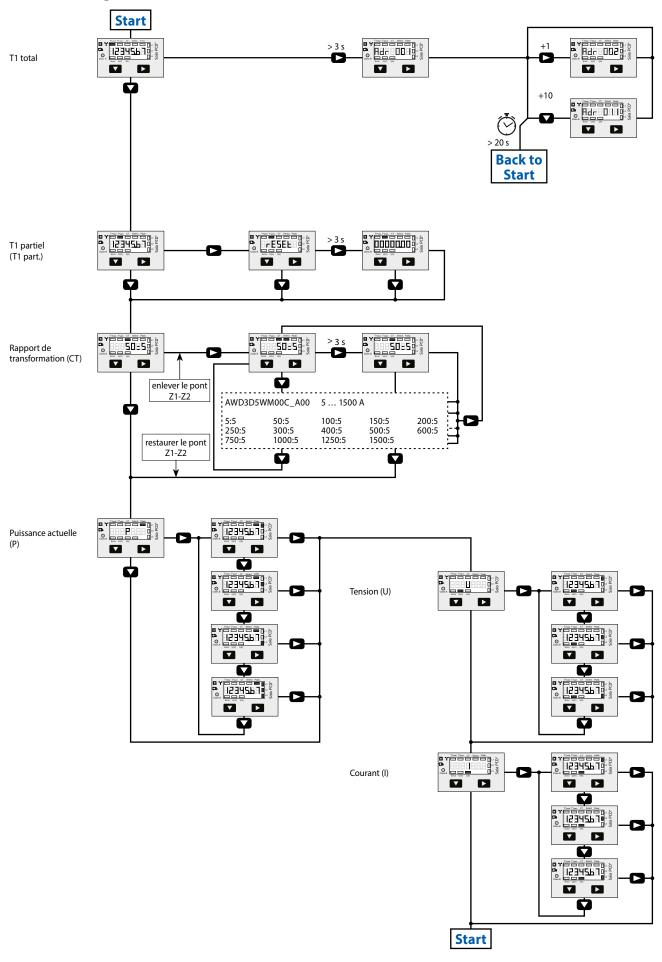
Versions FW

À l'automne 2016, une nouvelle version FW a été lancée. À partir de la version 1.3.3.6 du micrologiciel, le réglage de la vitesse de transmission change.

- La vitesse de transmission n'est plus détecté automatiquement, il doit être changé à l'aide des deux touches et l'écran LCD (Voir pages 4 et 5).
- La vitesse de transmission peut également être modifiée à l'aide d'un télégramme M-Bus (voir pages 6 et 7).

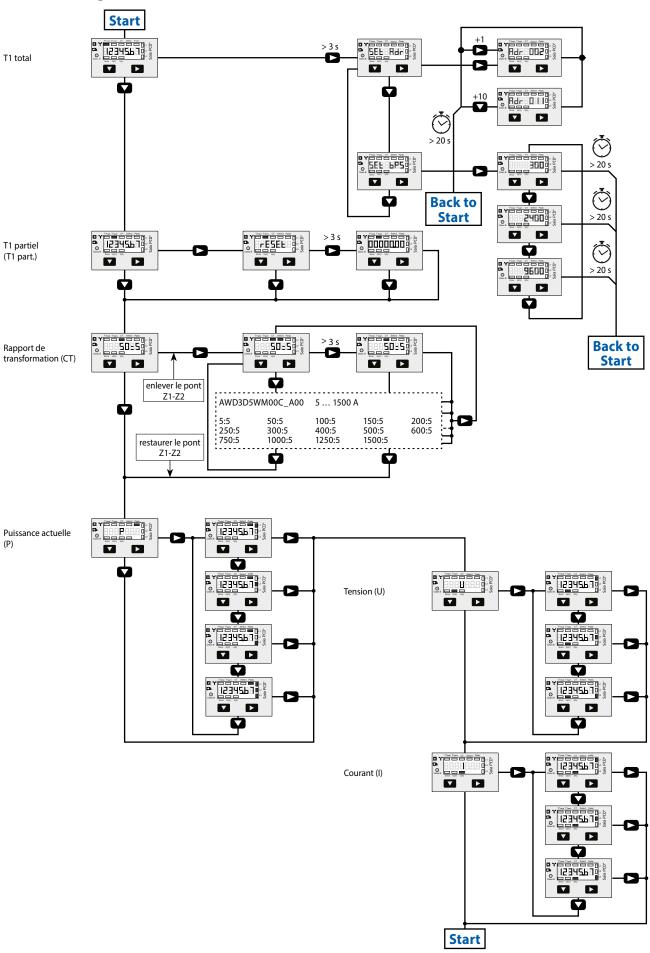
Jusqu'à et y compris la version FW1.3.3.5

Menu d'affichage des valeurs à l'écran LCD



Depuis la version FW1.3.3.6

Menu d'affichage des valeurs à l'écran LCD



Jusqu'à et y compris la version FW1.3.3.5

Caractéristiques techniques du M-Bus

Système de bus	M-Bus		
Norme	EN13757	EN13757	
Longueur du bus	Selon la spécification du M-Bus		
Taux de transfert	300, 2400, 9600 Bd. Le taux de transfert est déterminé automatiquement		
Temps de réaction	Ecriture :	Ecriture: jusqu'à 60 ms	
	Lecture :	jusqu'à 60 ms	

Transfert de données

- Lors du relevé des valeurs, toutes les valeurs sont transmises par un télégramme
- Les télégrammes suivants sont compatibles (des informations détaillées figurent en page 8) :

Initialisation
 Relever le compteur
 Modifier l'adresse primaire
 Reset T_{part}
 SND_UD
 Réponse : 0xE5
 Réponse : 0xE5
 Réponse : 0xE5
 Réponse : 0xE5

- L'appareil ne répond pas aux requêtes inconnues.
- Le taux de transfert est déterminé automatiquement
- L'appareil est doté d'une surveillance de la tension. En cas de perte de tension, tous les registres sont sauvegardés dans l'EE-PROM.

Modification de l'adresse primaire du M-Bus

- ▶ Pour modifier l'adresse du M-Bus, maintenir la touche ▶ appuyée pendant 3 secondes.
- Dans le menu suivant, la touche ▼ incrémente l'adresse de 10 et la touche ▶ incrémente l'adresse primaire de 1.
- Lorsque l'adresse primaire souhaitée est réglée, attendre que le menu principal s'affiche de nouveau.

Adressage secondaire

- ▶ Il est possible de communiquer avec le compteur grâce à l>adresse secondaire, selon la norme EN13757.
- L'usage de Wild Card est également possible

Depuis la version FW1.3.3.6

Caractéristiques techniques du M-Bus

Système de bus	M-Bus	M-Bus		
Norme	EN13757			
Longueur du bus	Selon la sp	écification du M-Bus		
Taux de transfert	300, 2400,	300, 2400, 9600 Bd (valeur d'usine : 2400 Bd)		
	Le taux de	Le taux de transfert est sélectionnable via l'affichage/M-Bus		
Temps de réaction	ction Ecriture : jusqu'à 60 ms			
	Lecture :	jusqu'à 60 ms		

Transfert de données

- Lors du relevé des valeurs, toutes les valeurs sont transmises par un télégramme
- Les télégrammes suivants sont compatibles (des informations détaillées figurent en page 8) :

 Initialisation 	SND_NKE	Réponse : 0xE5
Relever le compteur	REQ_UD2	Réponse : RSP_UD
 Modifier l'adresse primaire 	SND_UD	Réponse : 0xE5
• Reset T _{part}	SND_UD	Réponse : 0xE5
 Selection de l'esclave 		
pour l'adressage secondaire	SND_UD	Réponse : 0xE5
 Modifier le taux de transmission 	SND_UD	Réponse : 0xE5

- L'appareil ne répond pas aux requêtes inconnues.
- ▶ L'appareil est doté d'une surveillance de la tension.

En cas de perte de tension, tous les registres sont sauvegardés dans l'EEPROM.

Modification de l'adresse primaire du M-Bus

- ▶ Pour modifier l'adresse du M-Bus, maintenir la touche ▶ appuyée pendant 3 secondes, puis une fois ▶.
- ▶ Dans le menu suivant, la touche ▼ incrémente l'adresse de 10 et la touche
 - ▶ incrémente l'adresse primaire de 1.
- Lorsque l'adresse primaire souhaitée est réglée, attendre que le menu principal s'affiche de nouveau.

Adressage secondaire

- ▶ Il est possible de communiquer avec le compteur grâce à l'adresse secondaire, selon la norme EN1375.7
- L'usage de Wild Card est également possible.

Pour modifier le baud rate

Variante 1 (avec touches locales et LCD):

- Pour modifier le baud rate du M-Bus, maintenir la touche ▶ appuyée pendant 3 secondes, appuyez une fois ▼, puis une fois ▶
- Dans le menu suivant, ▼ modifie le baud rate de 300 à 9600 bauds et 2400 bauds
- Lorsque le baud rate désiré est reglé, attendre que le menu principal s'affiche à nouveau

Variante 2 (en utilisant M-Bus):

- Transmission: 9600 → Telegram: télégramme: 0x68 0x03 0x03 0x68 0x43 <addr> 0xBD <cs> 0x16
 2400 → Telegram: télégramme: 0x68 0x03 0x03 0x68 0x43 <addr> 0xBB <cs> 0x16
 300 → Telegram: télégramme: 0x68 0x03 0x03 0x68 0x43 <addr> 0xBB <cs> 0x16
- Réponse: 0xE5 (envoyé avec l'ancien baud rate)
- Pour valider et enregistrer le changement permanent, le maître «M-Bus» doit communiquer dans les prochaines
- 10 minutes avec l'esclave et avec le nouveau baud rate (EN13757-3).

Value Information Field (VIF)

Fournit des informations sur le multiplicateur et l'unité du bloc de données suivant.

Value Information Field Extension (VIFE)

Fournit des informations étendues sur le multiplicateur et l'unité du bloc de données suivant.

Data Information Field (DIF)

Indique comment les données doivent être interprétées par le maître en matière de longueur et de codage.

Data Information Field Extension (DIFE)

Fournit des informations sur le tarif ou les sous-unités du bloc de données suivant.

Relever le compteur

Demande: REQ_UD2

Réponse : RSP_UD (voir structure du télégramme)

Structure du télégramme

VIF	EpaT1	0x8c	0x20	VIF	EtoT2	0x8c	0x21	VIF	EpaT2	0x02
0xFD	0xC9	0xFF	0x01	Vph1	0x02	0xFD	VIFE	0xFF	0x01	lph1
0x02	VIF	0xFF	0x01	Pph1	0x82	0x40	VIF	0xFF	0x01	Prph1
0x02	0xFD	0xC9	0xFF	0x02	Vph2	0x02	0xFD	VIFE	0xFF	0x02
lph2	0x02	VIF	0xFF	0x02	Pph2	0x82	0x40	VIF	0xFF	0x02
Prph2	0x02	0xFD	0xC9	0xFF	0x03	Vph3	0x02	0xFD	VIFE	0xFF
0x03	lph3	0x02	VIF	0xFF	0x03	Pph3	0x82	0x40	VIF	0xFF
0x03	Prph3	0x02	0xFF	0x68	RappW	0x02	VIF	0xFF	0x00	Ptot
0x82	0x40	VIF	0xFF	0x00	Prtot	0x01	0xFF	0x13	Cur_Tar	CSum
0x16										
Constantes Variable at 1 byte		Variable at 2	bytes		Variable at 4	bytes				

Octets	Sommaire	Туре	Description	Spécifique au fabricant
23 – 26	EtoT1 = x	4 b. BCD	T1 total	
30 – 33	EpaT1 = x	4 b. BCD	T1 partiel	
37 – 40	EtoT2 = x	4 b. BCD	T2 total	x (=0 pour AWD3)
44 – 47	EpaT2 = x	4 b. BCD	T2 partiel	x (=0 pour AWD3)
53 – 54	Vph1 = x	2b. Entier	Tension phase 1	
60 – 61	lph1 = x	2b. Entier	Courant phase 1	
66 – 67	Pph1 = x	2b. Entier	Puissance phase 1	
73 – 74	Prph1 = x	2b. Entier	Puissance réactive phase 1	
80 – 81	Vph2 = x	2b. Entier	Tension phase 2	
87 – 88	lph2 = x	2b. Entier	Courant phase 2	
93 – 94	Pph2 = x	2b. Entier	Puissance phase 2	
100 – 101	Prph2 = x	2b. Entier	Puissance réactive phase 2	
107 – 108	Vph3 = x	2b. Entier	Tension phase 3	
114 – 115	lph3 = x	2b. Entier	Courant phase 3	
120 – 121	Pph3 = x	2b. Entier	Puissance phase 3	
127 – 128	Prph3 = x	2b. Entier	Puissance réactive phase 3	
132 – 133	RappW = x	2b. Entier	Rapport de transformation	
138 – 139	Ptot = x	2b. Entier	Puissance totale	
145 – 146	Prtot = x	2b. Entier	Puissance réactive totale	
150	Cur_Tar	1b. Entier	Tarif actuel	x (=0 pour AWD3)

Unité avec multiplicateur		AWD3	
I	(courant)	0.1 (5/5) 1 (tous les autres)	
U	(tension)	1	[V]
P _{active}	(puissance active)	0.1	[kW]
P _{reactive}	(puissance réactive)	0.1	[kVAR]
E	(consommation)	0.1	[kWh]

Structure de télégramme (détaillée)

Ostots	Valous	Description
Octets 1	Valeur 0x68	Description Début
2	0x92	Longueur du champ
3	0x92	Longueur du champ
4	0x68	Début
5	0x08	C
6	A	Adresse primaire
7	0x72	CI
8	х	ID1 (LSB)
9	х	ID2
10	х	ID3
11	х	ID4 (MSB)
12	0x43	MAN1
13	0x4C	MAN2
14	х	DEV (Type-version)
15	02	MED (électrique)
16	х	ACC
17	* voir référence	STAT
18	0	SIG1
19	0	SIG2
20	0x8C	DIF
21	0x10	DIFE
22		VIF
	0x04 0x05	0.01 kWh 0.1 kWh
23	EtoT1_4	
24	EtoT1_3	
25	EtoT1_2	T1 Total
26	EtoT1_1	
27	0x8C	DIF
28	0x11	DIFE
29	0x04 0x05	VIF 0.01 kWh 0.1 kWh
30	EpaT1_4	
31	EpaT1_3	-
32	EpaT1_2	T1 Partiel
33	EpaT1_1	-
34	0x8C	DIF
35	0x20	DIFE
36	0x04 0x05	VIF 0.01 kWh 0.1 kWh
37	EtoT2_4	
38	EtoT2_3	- -
39	EtoT2_2	T2 Total = 0 pour AWD3
40	EtoT2_1	
41	0x8C	DIF
42	0x21	DIFE
43	VAZ I	VIF
+3	0x04 0x05	0.01 kWh 0.1 kWh
44	EpaT2_4	
45	EpaT2_3	T2 Partial
46	EpaT2_2	= 0 pour AWD3
47	EpaT2_1	

Octets	Valeur	Description
48	0x02	DIF
49	0xFD	VIF
50	0xC9	VIFE = 1 V
51	0xFF	VIFE
52	0x01	VIFE
53	Vph1_2	
54	Vph1_1	Tension phase 1
55	0x02	DIF
56	0xFD	VIF
57	OXI D	VIFE
3,	0xDB 0xDC	0.1 A 1 A
58	0xFF	VIFE
59	0x01	VIFE
60	lph1_2	Courant whose 1
61	lph1_1	Courant phase 1
62	0x02	DIF
63		VIF
	0xAC 0xAD	0.01 kW 0.1 kW
64	0xFF	VIFE
65	0x01	VIFE
66	Pph1_2	VII 2
67	Pph1_1	Puissance phase 1
68	0x82	DIF
69	0x40	DIFE
70	0xAC 0xAD	VIF 0.01 kVAR 0.1 kVAR
71	0xFF	VIFE
72	0x01	VIFE
73	Prph1_2	Duissanas vás eti usubas a 1
74	Prph1_1	Puissance réactive phase 1
75	0x02	DIF
76	0xFD	VIF = 1 V
77	0xC9	VIFE
78	0xFF	VIFE
79	0x02	VIFE
80	Vph2_2	
81	Vph2_1	Tension phase 2
82	0x02	DIF
83	0xFD	VIF
84	0xDB 0xDC	VIFE 0.1 A 1 A
85	0xFF	VIFE
86	0x02	VIFE
87	lph2_2	
88	lph2_1	Courant phase 2
89	0x02	DIF
90	0xAC 0xAD	VIF 0.01 kW 0.1 kW
91	0xFF	VIFE
02	0x02	VIFE
92		
92	Pph2_2	Puissance phase 2

Octets	Valeur	Description
95	0x82	DIF
96	0x40	DIFE
97	0xAC 0xAD	VIF 0.01 kVAR 0.1 kVAR
98	0xFF	VIFE
99	0x02	VIFE
100	Prph2_2	Duissan as uta etima mbasa 2
101	Prph2_1	Puissance réactive phase 2
102	0x02	DIF
103	0xFD	VIF = 1 V
104	0xC9	VIFE
105	0xFF	VIFE
106	0x03	VIFE
107	Vph3_2	Tanaisa mbasa 2
108	Vph3_1	Tension phase 3
109	0x02	DIF
110	0xFD	VIF
111	0xDB 0xDC	VIFE 0.1 A 1 A
112	0xFF	VIFE
113	0x03	VIFE
114	lph3_2	Course to the control of the control
115	lph3_1	Courant phase 3
116	0x02	DIF
117	0xAC 0xAD	VIF 0.01 kW 0.1 kW
118	0xFF	VIFE
119	0x03	VIFE
120	Pph3_2	Duissansa phasa 2
121	Pph3_1	Puissance phase 3

Octets	Valeur	Description
122	0x82	DIF
123	0x40	DIFE
124	0xAC 0xAD	VIF 0.01 kVAR 0.1 kVAR
125	0xFF	VIFE
126	0x03	VIFE
127	Prph3_2	Duissan sa uta atius phase 2
128	Prph3_1	Puissance réactive phase 3
129	0x02	DIF
130	0xFF	VIF
131	0x68	VIFE
132	RappW_2	Rapport de transformation
133	RappW_1	
134	0x02	DIF
135	0xAC 0xAD	VIF 0.01 kW 0.1 kW
136	0xFF	VIFE
137	0x00	VIFE
138	Ptot_2	Duissen on Askela
139	Ptot_1	Puissance totale
140	0x82	DIF
141	0x40	DIFE
142	0xAC 0xAD	VIF 0.01 kVAR 0.1 kVAR
143	0xFF	VIFE
144	0x00	VIFE
145	Prtot_2	Discouración di catalan
146	Prtot_1	Puissance réactive totale
147	0x01	DIF
148	0xFF	VIF
149	0x13	VIFE
150	0 4	Cur_Tar =0 pour AWD3 Tarif 1 Tarif 2
151	х	Somme de contrôle
152	0x16	Fin

* référence

Octet	Bit	Valeur	Nom	Description	Standard
17			STAT	Registre d'État	
	0	b'xxxx xxx0'	Application_busy	N'est pas utilisée, toujours 0	M-Bus
	1	b'xxxx xx1x'	Any_Application_Error	Ce bit est activé lorsque la communication interne ne fonctionne pas	M-Bus
	2	b'xxxx x0xx'	Power_low	N'est pas utilisée, toujours 0	M-Bus
	3	b'xxxx 1xxx'	Permanent_Error	Ce bit est activé lorsque le type de compteur est introuvable dans le cadre de l'initialisation	M-Bus
	4	b'xxx1 xxxx'	Temporary_Error	Ce bit est activé lors de la phase d'initialisation et remise à zéro lorsque toutes les valeurs ont été lues une fois avec succès. Tant que ce bit est activé, le télégramme RSP_UD ne contient aucune valeur	M-Bus
	5	b'xx1x xxxx'	Internal data refresh not ready	Ce bit est activé tant que la communication interne est interrompue par d'autres processus	Défini par SBC
	6 et 7	b'00xx xxxx'	not defined	N'est pas utilisée, ils sont toujours 0	Inutilisé

Initialisation

Demande : SND-NKE Réponse : 0xE5

Réinitialisation ACC (application reset)

Demande : SND_UD Réponse : 0xE5

Structure de télégramme (abrégée)

0x10 0x40 Padr CSum 0x16

Structure de télégramme (abrégée)

0x68	0x03	0x03	0x68	0x53	Padr
0x50	CSum	0x16			

Structure de télégramme (détaillée)

Octets	Valeur	Description
1	0x10	Début
2	0x40	Envoyer ou répondre, réinitialiser
3		Adresse primaire
4		Somme de contrôle
5	0x16	Fin

Structure de télégramme (détaillée)

Octets	Valeur	Description
1	0x68	Début
2	0x03	Longueur du champ
3	0x03	Longueur du champ
4	0x68	Début
5	0x53	С
6		Adresse primaire
7	0x50	CI
8		Somme de contrôle
9	0x16	Fin

Modifier l'adresse primaire

Demande: SND_UD

(octet 6 = adresse M-Bus momentanée;

octet 10 = nouvelle adresse)

Réponse: 0xE5

Réinitialisation T_{part}

(application reset avec subcode)

Demande: SND_UD

(réinitialisation du compteur : $0x01 = T1_{Part}$ $0x02 = T2_{Part}$)

Réponse : 0xE5

Structure de télégramme (abrégée)

0x68	0x06	0x06	0x68	0x53	Padr
0x51	0x01	0x7A	New A	CSum	0x16

Structure de télégramme (abrégée)

0x68	0x04	0x04	0x68	0x53	Padr
0x50	Reset	CSum	0x16		

Structure de télégramme (détaillée)

Octets	Valeur	Description
1	0x68	Début
2	0x06	Longueur du champ
3	0x06	Longueur du champ
4	0x68	Début
5	0x53	С
6		Adresse primaire
7	0x51	CI
8	0x01	DIF
9	0x7A	VIF
10		Nouvelle adresse
11		Somme de contrôle
12	0x16	Fin

Structure de télégramme (détaillée)

Octets	Valeur	Description
		•
1	0x68	Début
2	0x04	Longueur du champ
3	0x04	Longueur du champ
4	0x68	Début
5	0x53	С
6		Adresse primaire
7	0x50	CI
8	0x01 0x02	Réinitialisation du compteur T1 $_{\text{Part}}$ T2 $_{\text{Part}}$
9		Somme de contrôle
10	0x16	Fin

Adresse secondaire

Demande: SND_UD Réponse: 0xE5

Marque de conformité du EAC pour les exportations de machinerie vers la Russie, le Kazakhstan et la Biélorussie

Structure de télégramme (abrégée)

68	0B	0B	68	53	FD
52	ID1	ID2	ID3	ID4	MAN1
MAN2	DEV	MED	CSum	16	

Structure de télégramme (détaillée)

Octets	Valeur	Description
1	0x68	Début
2	0x0B	Longueur du champ
3	0x0B	Longueur du champ
4	0x68	Début
5	0x53	С
6	0xFD	Sélection dadresse pour adresser secondaire
7	0x52	CI
8	ID1	ID1
9	ID2	ID2
10	ID3	ID3
11	ID4	ID4
12	MAN1	MAN1
13	MAN2	MAN2
14	DEV	DEV
15	MED	MED
16	Csum	Csum
17	0x16	Stop

Saia-Burgess Controls AG

Bahnhofstrasse 18 | 3280 Murten, Suisse T +41 26 580 30 00 | F +41 26 580 34 99 www.saia-pcd.com